

183293-2026 - Zadávání

Bulharsko – Nábytek (včetně kancelářského), zařízení interiéru, domácí spotřebiče (mimo osvětlení) a čisticí prostředky – ДОСТАВКА И МОНТАЖ НА ОБОРУДВАНЕ И ОБЗАВЕЖДАНЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ИНВЕСТИЦИЯ „ОБНОВЯВАНЕ И МОДЕРНИЗАЦИЯ НА ДЕТСКА ГРАДИНА „ЯН БИБИАН“ В ГР. КЪРДЖАЛИ“ (пълното заглавие е поместено в Допълнителна информация(BT-728-Procedure)).

OJ S 53/2026 17/03/2026

Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Dodávky

1. Kupující

1.1. Kupující

Oficiální název: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

E-mail: nkyoseva@kardjali.bg

Právní forma kupujícího: Místní orgán

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

2. Řízení

2.1. Řízení

Název: ДОСТАВКА И МОНТАЖ НА ОБОРУДВАНЕ И ОБЗАВЕЖДАНЕ ЗА ИЗПЪЛНЕНИЕ НА ИНВЕСТИЦИЯ „ОБНОВЯВАНЕ И МОДЕРНИЗАЦИЯ НА ДЕТСКА ГРАДИНА „ЯН БИБИАН“ В ГР. КЪРДЖАЛИ“ (пълното заглавие е поместено в Допълнителна информация(BT-728-Procedure)).

Popis: Objekt na настоящата обществена поръчка по смисъла на чл. 3, ал. 1, т. 2 от ЗОП е „доставка“. Настоящата обществена поръчка е разделена на 4 /четири/ обособени позиции, както следва: - Обособена позиция №1 - Доставка и монтаж на обзавеждане за занимални помещения; - Обособена позиция №2- Доставка и монтаж на интериорни мебели; - Обособена позиция №3- Доставка и монтаж на дидактични шкафове; - Обособена позиция №4- Доставка и монтаж на техника за обучение и презентации; Изпълнителите на настоящата обществена поръчка са длъжни да спазват принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ в съответствие с Регламент (ЕС) 2021/241 за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост. Всички доставки и montaje следва да бъдат изпълнени не по-късно от 05.05.2026 г., като този срок е краен и окончателен.

Identifikátor řízení: 4b1939dc-d3be-4c69-b3f6-fff60ce9a242

Interní identifikátor: 562974

Typ řízení: Otevřené

Řízení se zrychlí: ne

2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 39000000 Nábytek (včetně kancelářského), zařízení interiéru, domácí spotřebiče (mimo osvětlení) a čisticí prostředky

2.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Кърджали (BG425)

Země: Bulharsko

Další informace: Заглавие(BT-21-Procedure): „Доставка и монтаж на оборудване и обзавеждане за изпълнение на инвестиция „Обновяване и модернизация на Детска градина „Ян Бибиян“ в гр. Кърджали“, договор за финансиране на изпълнението на инвестиция по Националния план за възстановяване и устойчивост № BG-RRP-1.007-0129, процедура за предоставяне на средства BG-RRP-1.007 „Модернизация на образователна инфраструктура“, с финансиране по линия на Механизма за възстановяване и устойчивост за Европейския съюз по обособени позиции“. Настоящата процедура се провежда по реда на чл.104, ал.2 от ЗОП (т.нар. „обърнат ред“ на разглеждане). ГАРАНЦИИ Гаранцията за изпълнение на договора е в размер на 1% (един процент) от стойността на договора. Гаранцията се представя при подписване на договора за обществената поръчка. Гаранциите може да се представят в една от следните форми: - Парична сума - Банкова гаранция - Застраховка, която безусловно и неотменимо обезпечава изпълнението чрез покритие отговорността на изпълнителя. Гаранциите във вид на Парична сума и Банкова гаранция може да се предоставят от името на изпълнителя за сметка на трето лице - гарант. Когато избраният изпълнител е обединение, което не е юридическо лице, всеки от съдружниците в него може да е наредител по банковата гаранция, съответно вносител на сумата по гаранцията или титуляр на застраховката. Участникът, определен за изпълнител, избира сам формата на гаранцията за изпълнение. Когато Изпълнителя реши да представи гаранции под формата на банкови гаранции, същите следва да са безусловни и неотменими, да са издадени в полза на възложителя за конкретния договор и да са със срок на валидност поне 30 календарни дни след изтичане срока на договора. Условиата, при които се удължава, освобождава или задържа гаранцията за изпълнение, са уредени в условията на договора, приложен в документацията. 3.6.Когато участникът избере да внесе гаранциите като парична сума, тя се внася по сметка: Банка: „Търговска банка Д“ АД Банков код (BIC): DEMIBGSF Банкова сметка (IBAN): BG55DEMI92403300072458 Възложителят освобождава гаранциите, без да дължи лихви за периода, през който средствата законно са престояли при него. Условиата, редът и срока за освобождаване на гаранцията за изпълнение се уреждат с клаузите на проекто-договора. Критерии за възлагане: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодна оферта. Критерият за определяне на икономически най-изгодната оферта е „най-ниска цена“, съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП при пълно съответствие с техническата спецификация на възложителя. Комисията оценява и класира офертите съгласно предложената обща стойност в евро без включен ДДС, която включва всички разходи по изпълнение на предмета на поръчката съгласно образеца на Ценово предложение. В изпълнение на чл.72, ал.1, т.2 от ЗОП, Възложителят ще изисква представяне на обосновка за начина на образуване на предложение в офертата на участник, свързано с цена или разходи, когато то е с повече от 20 на сто по-благоприятно от обявената прогнозна стойност на поръчката. Като база за сравнение по отношение на предложената от участниците обща стойност на поръчката в евро без ДДС, Възложителят определя обявената прогнозна стойност на поръчката, посочена в обявлението.

2.1.3. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 37 463,63 EUR

2.1.4. Obecné informace

Další informace: Основания за отстраняване: 1. Възложителят отстранява от процедурата участник, за когото са налице основанията по чл.54, ал.1 от ЗОП, възникнали преди или по време на процедурата, както и в случаите на участник в

процедурата, който е обединение и са налице някои от обстоятелствата по чл.54, ал.1 от ЗОП за физически и/или юридически лица-член на обединението. Основанията за отстраняване се прилагат съобразно чл.57 от ЗОП. 2. Възложителят отстранява участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка или в документацията; 3. Възложителят отстранява участник, който е представил оферта, която не отговаря на: а) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката; б) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в приложение №10 от ЗОП; 4. Възложителят отстранява участник, който не е представил в срок обосновката по чл.72, ал.1 или чиято оферта не е приета съгласно чл.72, ал.3 - 5; 5. Възложителят отстранява участници, които са свързани лица; 6. Възложителят отстранява участник, подал оферта, която не отговаря на условията за представяне, включително за форма, начин, срок и валидност. 7. Възложителят отстранява лице, което е нарушило забрана по чл. 101, ал. 9 или 10 от ЗОП. 8. Участник, който не е декриптирал офертата си, в т.ч. съдържащото се в нея ценово предложение, в срока по чл. 9л, ал. 4 от ППЗОП, се отстранява от участие на основание чл. 107, т. 5 от ЗОП. ИНФОРМАЦИЯ ОТНОСНО СПАЗВАНЕ НА ПРИНЦИПА ЗА „НЕНАНАСЯНЕ НА ЗНАЧИТЕЛНИ ВРЕДИ“ При изпълнението на дейностите, включени в предмета на поръчката, следва да се съблюдава спазването на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ съгласно Регламент (ЕС) 2021/241 за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост. (<https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/?uri=CELEX%3A32021R0241>). Регламентът за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост (МВУ) предвижда, че нито една мярка, включена в планове за възстановяване и устойчивост на държавите-членки, не трябва да води до значителни вреди за екологичните цели по смисъла на Регламент (ЕС) 2020/852 на Европейския парламент и на Съвета от 18 юни 2020 година за създаване на рамка за улесняване на устойчивите инвестиции и за изменение на Регламент (ЕС) 2019/2088 (Регламента за таксономията). На база посоченото, всички мерки, включени в Националния план за възстановяване и устойчивост на България (НПВУ), следва да допринасят за екологичния преход като отчитат шестте екологични цели, заложи в чл. 9 от Регламента за таксономията: 1) смекчаване на изменението на климата; 2) адаптиране към изменението на климата; 3) устойчиво използване и опазване на водните и морските ресурси; 4) преход към кръгова икономика; 5) предотвратяване и контрол на замърсяването; 6) защита и възстановяване на биологичното разнообразие и екосистемите. В тази връзка, всяка една инвестиция по НПВУ следва да бъде в съответствие с принципа за „ненанасяне на значителни вреди“. Важно: Всички изпълнители следва да се задължат да спазват принципа „за ненанасяне на значителни вреди“. Допълнителна информация относно прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“, може да бъде намерена в Регламента за таксономията и в Известие на Комисията – „Технически насоки за прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ съгласно Регламента за Механизма за възстановяване и устойчивост (2021/C58/01)“, както и в свързаните с тях документи. Полезни връзки: - Регламент за таксономия: <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/?uri=celex:32020R0852> - Технически насоки за прилагането на принципа за „ненанасяне на значителни вреди“: [https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/PDF/?uri=CELEX:52021XC0218\(01\)&from=EN](https://eur-lex.europa.eu/legal-content/EN/TXT/PDF/?uri=CELEX:52021XC0218(01)&from=EN) <https://eur-lex.europa.eu/legal-content/BG/TXT/PDF/?uri=CELEX:52023XC00111>

Právní základ:

Směrnice 2014/24/EU

2.1.5. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Maximální počet částí, při kterém může podat nabídku jeden uchazeč: 4

Smluvní podmínky:

Maximální počet částí, při kterém mohou být zakázky zadány jednomu uchazeči: 4

2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Oznámení

Účast na zločinném spolčení: Kandidátůt или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Koѓurce: Kandidátůt или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Podvody: Kandidátůt или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Teroristické trestné činy nebo trestné činy spojené s teroristickými činnostmi: Kandidátůt или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 30.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Praní peněz nebo financování terorismu: Kandidátůt или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Dětská práce a jiné formy obchodování s lidmi: Kandidátůt или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušení povinnosti týkající se placení daní: Kandidátůt или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Porušení povinnosti týkající se placení příspěvků na sociální zabezpečení: Kandidátůt или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Porušení povinností vyplývajících z právních předpisů o ochraně životního prostředí:

Kandidátůt или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušení povinností vyplývajících ze sociálněprávních předpisů: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Porušení povinností vyplývajících z pracovněprávních předpisů: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Přímý nebo nepřímý podíl na přípravě tohoto zadávacího řízení: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Střet zájmů související s účastí v zadávacím řízení: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Zkreslení informací, zadržení informací, neschopnost poskytnout požadované podklady nebo získání důvěrných informací o tomto řízení: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП) Ако прилагате незадължително основание по чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП, моля добавете съответно описание.

Porušení povinností stanovených v rámci čistě vnitrostátních důvodů pro vyloučení: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл. 61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 113 от Закона за Сметната палата; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки

5. Část

5.1. Část: LOT-0001

Název: ДОСТАВКА И МОНТАЖ НА ОБЗАВЕЖДАНЕ ЗА ЗАНИМАЛНИ ПОМЕЩЕНИЯ
Popis: Обект на настоящата обществена поръчка по смисъла на чл. 3, ал. 1, т. 2 от ЗОП е „доставка“. Изпълнителя е длъжен да спазва принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ в съответствие с Регламент (ЕС) 2021/241 за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост. Всички доставки и монтаж следва да бъдат изпълнени не по-късно от 05.05.2026 г., като този срок е краен и окончателен. Подробно описание за вида, минимални технически характеристики, ед. мярка и количество са заложили в приложената Техническа спецификация;
Interní identifikátor: 564158

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 39000000 Nábytek (včetně kancelářského), zařízení interiéru, domácí spotřebiče (mimo osvětlení) a čisticí prostředky

5.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Кърджали (BG425)

Země: Bulharsko

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 2 Měsíce

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 6 327,66 EUR

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Projekt veřejných zakázek plně nebo částečně financovaný z prostředků EU

Informace o financování z prostředků Evropské unie:

Programy financování z EU: Evropský nástroj na podporu oživení (EURI) (2021/2027)

Identifikátor finančních prostředků EU: № BG-RRP-1.007-0129

Další podrobnosti o finančních prostředcích EU: за изпълнение на инвестиция „Обновяване и модернизация на Детска градина „Ян Бибиян“ в гр. Кърджали“, договор за финансиране на изпълнението на инвестиция по Националния план за възстановяване и устойчивост № BG-RRP-1.007-0129, процедура за предоставяне на средства BG-RRP-1.007 „Модернизация на образователна инфраструктура“, с финансиране по линия на Механизма за възстановяване и устойчивост за Европейския съюз

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek

Kritéria zelených veřejných zakázek: Bez kritérií pro zelené veřejné zakázky

5.1.8. Kritéria přístupnosti

Kritéria přístupnosti pro osoby s postižením nejsou zahrnuta s následujícím odůvodněním

Odůvodnění: Не е приложимо за настоящата обществена поръчка.

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Reference na určité dodávky

Popis výběrového kritéria: Възложителя не поставя изискване относно критерии за подбор.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: „най-ниска цена

Popis: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодна оферта. Критерият за определяне на икономически най-изгодната оферта е „най-ниска цена“, съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП при пълно съответствие с техническата спецификация на възложителя.

Odůvodnění neuvedení váhy kritérií pro zadání: Комисията оценява и класира ценовите оферти съгласно предложената обща стойност в евро без включен ДДС, която включва всички разходи по изпълнение на предмета на поръчката съгласно образеца на Ценово предложение.

5.1.11. **Zadávací dokumentace**

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: bulharština

Adresa zadávací dokumentace: <https://app.eop.bg/today/562974>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: ЦАИС ЕОП

5.1.12. **Podmínky zadávání zakázek**

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://app.eop.bg/today/562974>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: bulharština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeť (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 14/04/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 3 Měsíce

Informace o veřejném otvírání nabídek:

Datum otevření: 15/04/2026 14:00:00 (UTC+03:00) východoevropský letní čas

Místo: В системата

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Elektronická fakturace: Povolena

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ne

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. **Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: Комисия за защита на конкуренцията

Informace o lhůtách pro přezkum: Жалба може да се подава в 10 - дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП, съгласно разпоредбата на чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Комисия за защита на конкуренцията

Organizace přijímající žádosti o účast: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace zpracovávající nabídky: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

5.1. **Část: LOT-0002**

Název: ДОСТАВКА И МОНТАЖ НА ИНТЕРИОРНИ МЕБЕЛИ

Popis: Обект на настоящата обществена поръчка по смисъла на чл. 3, ал. 1, т. 2 от ЗОП е „доставка“. Изпълнителя е длъжен да спазва принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ в съответствие с Регламент (ЕС) 2021/241 за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост. Всички доставки и монтаж следва да бъдат изпълнени не по-късно от 05.05.2026 г., като този срок е краен и окончателен. Подробно описание за вида, минимални технически характеристики, ед. мярка и количество са заложи в приложената Техническа спецификация;
Interní identifikátor: 564868

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 39000000 Nábytek (včetně kancelářského), zařízení interiéru, domácí spotřebiče (mimo osvětlení) a čisticí prostředky

5.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Кърджали (BG425)

Země: Bulharsko

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 2 Měsíce

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 6 133,37 EUR

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Projekt veřejných zakázek plně nebo částečně financovaný z prostředků EU

Informace o financování z prostředků Evropské unie:

Programy financování z EU: Evropský nástroj na podporu oživení (EURI) (2021/2027)

Identifikátor finančních prostředků EU: № BG-RRP-1.007-0129

Další podrobnosti o finančních prostředcích EU: за изпълнение на инвестиция „Обновяване и модернизация на Детска градина „Ян Бибиян“ в гр. Кърджали“, договор за финансиране на изпълнението на инвестиция по Националния план за възстановяване и устойчивост № BG-RRP-1.007-0129, процедура за предоставяне на средства BG-RRP-1.007 „Модернизация на образователна инфраструктура“, с финансиране по линия на Механизма за възстановяване и устойчивост за Европейския съюз

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek

Kritéria zelených veřejných zakázek: Bez kritérií pro zelené veřejné zakázky

5.1.8. Kritéria přístupnosti

Kritéria přístupnosti pro osoby s postižením nejsou zahrnuta s následujícím odůvodněním

Odůvodnění: не са приложими към настоящата поръчка

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Reference na určité dodávky

Popis výběrového kritéria: Възложителя не поставя изискване относно критерии за подбор.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: най-ниска цена

Popis: Обществената поръчка се възлага въз основа на икономически най-изгодна оферта. Критерият за определяне на икономически най-изгодната оферта е „най-ниска цена“, съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП при пълно съответствие с техническата спецификация на възложителя. Комисията оценява и класира офертите съгласно предложената обща стойност в евро без включен ДДС, която включва всички разходи по изпълнение на предмета на поръчката съгласно образеца на Ценово предложение. Odůvodnění neuvedení váhy kritérií pro zadání: Комисията оценява и класира ценовите оферти съгласно предложената обща стойност в евро без включен ДДС, която включва всички разходи по изпълнение на предмета на поръчката съгласно образеца на Ценово предложение.

5.1.11. Zadávací dokumentace

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: bulharština

Adresa zadávací dokumentace: <https://app.eop.bg/today/562974>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://app.eop.bg/today/562974>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: bulharština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeť (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 14/04/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 3 Měsíce

Informace o veřejném otvírání nabídek:

Datum otevření: 15/04/2026 14:00:00 (UTC+03:00) východoevropský letní čas

Místo: В системата

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Elektronická fakturace: Povolena

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ne

5.1.15. Techniky

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. Další informace, mediace a přezkum

Organizace příslušná pro mediální řízení: Комисия за защита на конкуренцията

Organizace příslušná pro přezkum: Комисия за защита на конкуренцията

Informace o lhůtách pro přezkum: Жалба може да се подава в 10 - дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП, съгласно разпоредбата на чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Комисия за защита на конкуренцията

Organizace přijímající žádosti o účast: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace zpracovávající nabídky: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

5.1. Část: LOT-0003

Název: ДОСТАВКА И МОНТАЖ НА ДИДАКТИЧНИ ШКАФОВЕ

Popis: Обект на настоящата обществена поръчка по смисъла на чл. 3, ал. 1, т. 2 от ЗОП е „доставка“. Изпълнителя е длъжен да спазва принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ в съответствие с Регламент (ЕС) 2021/241 за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост. Всички доставки и монтажи следва да бъдат изпълнени не по-късно от 05.05.2026 г., като този срок е краен и окончателен. Подробно описание за вида, минимални технически характеристики, ед. мярка и количество са заложи в приложената Техническа спецификация;

Interní identifikátor: 564895

5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 39000000 Nábytek (včetně kancelářského), zařízení interiéru, domácí spotřebiče (mimo osvětlení) a čisticí prostředky

5.1.2. Místo plnění

Nižší územní jednotka země (NUTS): Кърджали (BG425)

Země: Bulharsko

5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Doba trvání: 2 Měsíce

5.1.4. Obnovení

Maximální počet obnovení: 0

5.1.5. Hodnota

Odhadovaná hodnota bez DPH: 14 804,03 EUR

5.1.6. Obecné informace

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Projekt veřejných zakázek plně nebo částečně financovaný z prostředků EU

Informace o financování z prostředků Evropské unie:

Programy financování z EU: Evropský nástroj na podporu oživení (EURI) (2021/2027)

Identifikátor finančních prostředků EU: № BG-RRP-1.007-0129

Další podrobnosti o finančních prostředcích EU: за изпълнение на инвестиция „Обновяване и модернизация на Детска градина „Ян Бибиан“ в гр. Кърджали“, договор за финансиране на изпълнението на инвестиция по Националния план за възстановяване

и устойчивост № BG-RRP-1.007-0129, процедура за предоставяне на средства BG-RRP-1.007 „Модернизация на образователна инфраструктура“, с финансиране по линия на Механизма за възстановяване и устойчивост за Европейския съюз
Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek
Kritéria zelených veřejných zakázek: Bez kritérií pro zelené veřejné zakázky

5.1.8. Kritéria přístupnosti

Kritéria přístupnosti pro osoby s postižením nejsou zahrnuta s následujícím odůvodněním
Odůvodnění: не е приложимо към настоящата обществена поръчка

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Reference na určité dodávky

Popis výběrového kritéria: Възложителя не поставя изискване за критерии за подбор.

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: най-ниска цена

Popis: Критерият за определяне на икономически най-изгодната оферта е „най-ниска цена“, съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП при пълно съответствие с техническата спецификация на възложителя.

Odůvodnění neuvedení váhy kritérií pro zadání: Комисията оценява и класира ценовите оферти съгласно предложената обща стойност в евро без включен ДДС, която включва всички разходи по изпълнение на предмета на поръчката съгласно образеца на Ценово предложение.

5.1.11. Zadávací dokumentace

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: bulharština

Adresa zadávací dokumentace: <https://app.eop.bg/today/562974>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Podmínky zadávání zakázek

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://app.eop.bg/today/562974>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: bulharština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeť (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 14/04/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 3 Měsíce

Informace o veřejném otvírání nabídek:

Datum otevření: 15/04/2026 14:00:00 (UTC+03:00) východoevropský letní čas

Místo: В системата

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Elektronická fakturace: Povolená
Bude použito elektronické objednávání: ne
Bude použita elektronická platba: ne

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. **Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: Комисия за защита на конкуренцията

Informace o lhůtách pro přezkum: Жалба може да се подава в 10 - дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП, съгласно разпоредбата на чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Комисия за защита на конкуренцията

Organizace přijímající žádosti o účast: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace zpracovávající nabídky: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

5.1. **Část: LOT-0004**

Název: ДОСТАВКА И МОНТАЖ НА ТЕХНИКА ЗА ОБУЧЕНИЕ И ПРЕЗЕНТАЦИИ

Popis: Objekt на настоящата обществена поръчка по смисъла на чл. 3, ал. 1, т. 2 от ЗОП е „доставка“. Изпълнителя е длъжен да спазва принципа за „ненанасяне на значителни вреди“ в съответствие с Регламент (ЕС) 2021/241 за създаване на Механизъм за възстановяване и устойчивост. Всички доставки и монтажи следва да бъдат изпълнени не по-късно от 05.05.2026 г., като този срок е краен и окончателен. Подробно описание за вида, минимални технически характеристики, ед. мярка и количество са заложи в приложената Техническа спецификация;

Interní identifikátor: 564904

5.1.1. **Účel**

Charakter smlouvy: Dodávky

Hlavní klasifikace (cpv): 39162200 Školící pomůcky a zařízení

Další klasifikace (cpv): 30230000 Zařízení související s počítači

5.1.2. **Místo plnění**

Nižší územní jednotka země (NUTS): Кърджали (BG425)

Země: Bulharsko

5.1.3. **Odhadovaná doba trvání**

Doba trvání: 2 Měsíce

5.1.4. **Obnovení**

Maximální počet obnovení: 0

5.1.5. **Hodnota**

Odhadovaná hodnota bez DPH: 10 198,57 EUR

5.1.6. **Obecné informace**

Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Projekt veřejných zakázek plně nebo částečně financovaný z prostředků EU

Informace o financování z prostředků Evropské unie:

Programy financování z EU: Evropský nástroj na podporu oživení (EURI) (2021/2027)

Identifikátor finančních prostředků EU: № BG-RRP-1.007-0129

Další podrobnosti o finančních prostředcích EU: за изпълнение на инвестиция „Обновяване и модернизация на Детска градина „Ян Бибиан“ в гр. Кърджали“, договор за финансиране на изпълнението на инвестиция по Националния план за възстановяване и устойчивост № BG-RRP-1.007-0129, процедура за предоставяне на средства BG-RRP-1.007 „Модернизация на образователна инфраструктура“, с финансиране по линия на Механизма за възстановяване и устойчивост за Европейския съюз
Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Snížení dopadů na životní prostředí

Popis: Възложителят залага минимални задължителни екологични изисквания, съгласно Наредба № Н-1 от 23 юли 2024г. (обн. ДВ бр.64 от 30.07.2024г., в сила от 14.08.2024г.)

за екологичните изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки:

1. Минимални изисквания за енергийните характеристики на компютри, лаптопи. 2.

Минимални изисквания за енергийните характеристики на монитори. 3. Ограничаване на пластмасови части, съдържащи хлор и бром за цялото технологично оборудване.

Участниците следва да представят доказателства за съответствие на предложеното

оборудване с изискванията на Наредба № Н-1 от 23 юли 2024г. за екологичните

изисквания към определени продукти, предмет на обществени поръчки - важи за

артикулите, които попадат в предметния обхват на Наредбата. Линк към Наредбата:

<https://dv.parliament.bg/DVWeb/showMaterialDV.jsp?idMat=222960>

Přístup ke snižování dopadů na životní prostředí: Ochrana a obnova biologické rozmanitosti a ekosystémů, Přechod na oběhové hospodářství, Přizpůsobování se změně klimatu,

Zmírňování změny klimatu, Prevence a omezování znečištění, Udržitelné využívání a ochrana vodních a mořských zdrojů

Kritéria zelených veřejných zakázek: Jiná kritéria pro zelené veřejné zakázky

5.1.8. Kritéria přístupnosti

Kritéria přístupnosti pro osoby s postižením nejsou zahrnuta s následujícím odůvodněním

Odůvodnění: не е приложимо за настоящата обществена поръчка

5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Reference na určité dodávky

Popis výběrového kritéria: Възложителя не поставя изискване за критерии за подбор

5.1.10. Kritéria pro zadání

Kritérium:

Typ: Cena

Jméno/název: най-ниска цена

Popis: Критерият за определяне на икономически най-изгодната оферта е „най-ниска цена“, съгласно чл. 70, ал. 2, т. 1 от ЗОП при пълно съответствие с техническата спецификация на възложителя.

Odůvodnění neuvedení váhy kritérií pro zadání: Комисията оценява и класира офертите съгласно предложената обща стойност в евро без включен ДДС, която включва всички

разходи по изпълнение на предмета на поръчката съгласно образеца на Ценово предложение.

5.1.11. **Zadávací dokumentace**

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: bulharština

Adresa zadávací dokumentace: <https://app.eop.bg/today/562974>

Komunikační kanál ad hoc:

Jméno/název: ЦАИС ЕОП

5.1.12. **Podmínky zadávání zakázek**

Podmínky podání:

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://app.eop.bg/today/562974>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: bulharština

Elektronický katalog: Nepovolena

Požaduje se zaručený nebo kvalifikovaný elektronický podpis nebo pečeť (podle definice v nařízení (EU) č 910/2014)

Varianty: Nepovolena

Lhůta pro doručení nabídek: 14/04/2026 23:59:59 (UTC+03:00) východoevropský letní čas

Doba, po kterou musí nabídka zůstat platná: 3 Měsíce

Informace o veřejném otvírání nabídek:

Datum otevření: 15/04/2026 14:00:00 (UTC+03:00) východoevropský letní čas

Místo: В системата

Smluvní podmínky:

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Elektronická fakturace: Povolena

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ne

5.1.15. **Techniky**

Rámcová dohoda:

Žádná rámcová dohoda

Informace o dynamickém nákupním systému:

Žádný dynamický nákupní systém

5.1.16. **Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: Комисия за защита на конкуренцията

Informace o lhůtách pro přezkum: Жалба може да се подава в 10 - дневен срок от изтичането на срока по чл. 100, ал. 3 от ЗОП, съгласно разпоредбата на чл. 197, ал. 1, т. 1 от ЗОП.

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum: Комисия за защита на конкуренцията

Organizace přijímající žádosti o účast: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

Organizace zpracovávající nabídky: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ

8. Organizace

8.1. **ORG-0001**

Oficiální název: ОБЩИНА КЪРДЖАЛИ
Registrační číslo: 000235920
Poštovní adresa: бул. БЪЛГАРИЯ №41
Obec: гр.Кърджали
PSČ: 6600
Nižší územní jednotka země (NUTS): Кърджали (BG425)
Země: Bulharsko
Kontaktní místo: Нели Кьоцева
E-mail: nkyoseva@kardjali.bg
Telefon: +35936167329
Internetová adresa: <https://kardjali.bg/>
Profil kupujícího: <https://app.eop.bg/buyer/1157>

Úlohy této organizace:

Kupující

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení

Organizace poskytující přístup k zadávací dokumentaci v režimu offline

Organizace přijímající žádosti o účast

Organizace zpracovávající nabídky

8.1. ORG-0002

Oficiální název: Комисия за защита на конкуренцията
Registrační číslo: 000698612
Poštovní adresa: бул. Витоша № 18
Obec: София
PSČ: 1000
Nižší územní jednotka země (NUTS): София (столица) (BG411)
Země: Bulharsko
Kontaktní místo: Комисия за защита на конкуренцията
E-mail: delovodstvo@cpc.bg
Telefon: +359 29356113
Fax: +359 29807315
Internetová adresa: <http://www.cpc.bg>

Úlohy této organizace:

Poskytovatel služeb v oblasti zadávání zakázek

Organizace příslušná pro přezkum

Organizace poskytující další informace o podání návrhů na přezkum

Organizace příslušná pro mediační řízení

Oznámení - informace

Identifikátor oznámení/verze: cc1888d7-46fe-438c-8f88-5805ffd11828 - 01

Druh formuláře: Zadávání

Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim

Podtyp oznámení: 16

Datum odeslání oznámení: 13/03/2026 16:08:51 (UTC+02:00) východoevropský čas,
středoevropský letní čas

Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: bulharština

Číslo zveřejnění oznámení: 183293-2026

Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 53/2026

Datum zveřejnění: 17/03/2026